

Introduction

Bibliographie acadienne (antérieur à 1976)

La direction du Centre d'études acadiennes de l'Université de Moncton, désireuse d'aider tous les chercheurs qui s'intéressent à l'histoire et à la vie des Acadiens, a pris l'initiative d'ajouter à l'Inventaire des archives concernant les Acadiens publié en 1975, un autre précieux outil de travail, une *Bibliographie acadienne*.

Le contenu

Le présent ouvrage consiste en un catalogue des livres, des brochures et des thèses concernant l'Acadie et les Acadiens parus avant janvier 1976.

Des éclaircissements s'imposent pour les lecteurs qui pourraient sans doute se demander ce que les auteurs de ce travail entendent par l'expression «concernant l'Acadie et les Acadiens». On sait que les événements de 1755 et leurs suites ont dispersé les Acadiens aux États-Unis, en Angleterre et en France. Après le traité de Paris (1763), plusieurs revinrent aux provinces Maritimes, plusieurs autres s'établirent au Québec, quelques-uns demeurèrent en France surtout à Belle-Île-en-mer et aux îles Saint-Pierre et Miquelon. Enfin, un très grand nombre d'entre eux allèrent en Louisiane. Puis, depuis le siècle dernier beaucoup d'Acadiens ont émigré en Nouvelle-Angleterre.

Nous avons donc établi de limiter notre bibliographie aux ouvrages traitant de l'Acadie proprement dite où vécurent les Acadiens de 1604 à 1755 ou 1758, et à ceux qui concernent les Acadiens où ils vivent ou ont vécu.

Avec cette règle se trouvent donc exclus de notre bibliographie les ouvrages qui peuvent concerner le pays et les régions où habitent des Acadiens aujourd'hui, mais qui ne parlent pas de ceux-ci ou si peu que rien. Ainsi des livres sur l'histoire de Terre-Neuve ou d'une province de l'Atlantique ou de la Louisiane qui mentionnent à peine ou ne mentionnent pas du tout les Acadiens ont été laissés de côté. Ont également été exclues les oeuvres publiées par des Acadiens qui ne portent pas sur les sujets ci-haut mentionnés. Nous avons fait une exception cependant en incluant les oeuvres littéraires écrites par eux; même si elles ne parlent pas expressément de l'Acadie, elles constituent ce qu'on pourrait appeler la littérature acadienne. Les inventaires de manuscrits et d'archives ont également été omis ici parce que l'*Inventaire général des sources documentaires sur les Acadiens* publié l'an dernier les a déjà mentionnés.

Mais si, en principe, les règles de sélection étaient claires, dans le concret plusieurs oeuvres donnaient lieu à une hésitation sérieuse; et la décision de les inclure ou de les exclure était souvent difficile à prendre. Le Père Anselme Chiasson, directeur du Centre d'études acadiennes, a accepté d'accomplir ce travail de sélection.

Notre recherche a été grandement facilitée du fait que le Centre d'études acadiennes s'est donné comme objectif depuis sa fondation de procurer toutes les publications et les thèses portant sur les Acadiens, après avoir hérité des ouvrages de même nature acquis durant plus d'un siècle par l'Université Saint-Joseph de Memramcook. Cette bibliothèque, avec celle de l'Université de Moncton, a donc servi de base à notre compilation.

Nous n'avons pas la prétention de présenter une bibliographie acadienne exhaustive. Nous savons pertinemment qu'il doit exister d'autres oeuvres qui ont échappé à nos recherches, surtout des thèses sur des sujets acadiens oubliées dans des universités lointaines. Certaines collections, comme les publications de la Société Relance du Nouveau-Brunswick ou des volumes de dictionnaires biographiques, sont indiquées sans être inventoriées en détails.

Nous présentons donc notre travail comme une *liste de base*. Et nous invitons les lecteurs à nous signaler les omissions et même les erreurs qui auraient pu s'y glisser. Nous serions reconnaissants de recevoir aussi leurs commentaires en vue d'une future réédition plus parfaite.

La méthodologie

Les données bibliographiques de ce volume ont été rédigées en conformité avec le manuel de la Fédération internationale des associations de bibliothécaires - *Description bibliographique internationale normalisée pour les monographies en un ou plusieurs volumes...* Paris: Bibliothèque nationale 1973.

Notre bibliographie est répartie en chapitres selon les grands domaines de l'activité humaine, tels que l'histoire, la démographie, l'éducation, la politique, etc. Ces chapitres sont eux-mêmes divisés en plusieurs sujets qui délimitent et précisent davantage le champ de la recherche.

Les documents dans chacune de ces divisions sont disposés par ordre alphabétique d'auteurs et possèdent chacun un numéro d'entrée qui accélère et facilite leur repérage à l'aide des index.

Deux index, l'un des auteurs-titres et l'autre des sujets, constituent les piliers de recherche pour trouver les documents désirés. Les noms de personnages historiques ont été inscrits à l'index des sujets selon la désignation utilisée par le *Dictionnaire biographique du Canada*.

Signalons que dans la compilation, on a respecté l'orthographe des titres de volumes écrits en vieux français ou en vieil anglais.

Enfin, nous avons cru bon d'ajouter une annexe qui comprend une liste de bibliographies, surtout anciennes, qui pourraient être avantageusement consultés comme complément à la nôtre, vu que des volumes devenus rares et qui auraient pu échapper à notre recherche pourraient peut-être s'y trouver.

Claude Guilbeault